

DIN EN ISO 11442

ICS 01.110

Ersatz für
DIN ISO 11442-1:1994-06,
DIN ISO 11442-2:1994-06,
DIN ISO 11442-3:1994-06 und
DIN ISO 11442-4:1994-06

**Technische Produktdokumentation –
Dokumentenmanagement (ISO 11442:2006);
Deutsche Fassung EN ISO 11442:2006**

Technical product documentation –
Document management (ISO 11442:2006);
German version EN ISO 11442:2006

Documentation technique de produits –
Gestion de documents (ISO 11442:2006);
Version allemande EN ISO 11442:2006

Gesamtumfang 16 Seiten

Normenausschuss Technische Grundlagen (NATG) im DIN

Nationales Vorwort

Diese Norm wurde vom ISO/TC 10/SC 1 ausgearbeitet in Zusammenarbeit mit dem CMC. Auf nationaler Ebene ist im NA 152 „Normenausschuss Technische Grundlagen (NATG)“ der NA 152-06-01 AA „Dokumentationswesen“ für die Bearbeitung verantwortlich.

Für die im Inhalt zitierten Internationalen Normen wird im Folgenden auf die entsprechenden Deutschen Normen hingewiesen:

ISO 10616 siehe DIN ISO 16016

Es wird auf die Möglichkeit hingewiesen, dass einige Texte dieses Dokuments Patentrechte berühren können. CEN [und/oder CENELEC] sind nicht dafür verantwortlich, einige oder alle diesbezüglichen Patentrechte zu identifizieren.

Änderungen

Gegenüber DIN ISO 11442-1:1994-06, DIN ISO 11442-2:1994-06, DIN ISO 11442-3:1994-06 und DIN ISO 11442-4:1994-06 wurden folgende Änderungen vorgenommen:

- a) Der Inhalt der Normen DIN ISO 11442-1, DIN ISO 11442-2, DIN ISO 11442-3 und DIN ISO 11442-4 wurde zusammengefasst.

Frühere Ausgaben

DIN ISO 11442-1:1994-06
DIN ISO 11442-2:1994-06
DIN ISO 11442-3:1994-06
DIN ISO 11442-4:1994-06

Nationaler Anhang NA (informativ)

Literaturhinweise

DIN ISO 16016:2002-05, *Technische Produktdokumentation — Schutzvermerke zur Beschränkung der Nutzung von Dokumenten und Produkten*

Deutsche Fassung

**Technische Produktdokumentation —
Dokumentenmanagement
(ISO 11442:2006)**

Technical product documentation —
Document management
(ISO 11442:2006)

Documentation technique de produits —
Gestion de documents
(ISO 11442:2006)

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 6. Februar 2006 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Management-Zentrum oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, der Schweiz, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

Management-Zentrum: rue de Stassart, 36 B-1050 Brüssel

Inhalt

	Seite
Vorwort	3
1 Anwendungsbereich	4
2 Normative Verweisungen	4
3 Begriffe	4
4 Original- und reproduzierte Dokumente.....	6
4.1 Allgemeines	6
4.2 Originaldokument	6
4.3 Unterschriftsdokument	6
4.4 Sichtkopie	6
4.5 Archivexemplar	7
4.6 Dokumentenkopie, Originaltreue	7
5 Phasen der Entwicklungsdokumentation	7
5.1 Allgemeines	7
5.2 Verwaltung der technischen Produktdokumente	8
5.3 Erstellungsphase	8
5.4 Genehmigungshase	9
5.5 Freigabephase.....	9
5.6 Speicherungs-/Nutzungsphase	9
5.7 Änderungsphase.....	9
5.8 Archivierungsphase	10
6 Status des Dokumenten-Lebenszyklus	10
7 Änderungsregeln	11
8 Informationsschutz.....	12
8.1 Allgemeines	12
8.2 Berechtigung	12
8.3 Schutzvermerke	12
Anhang A (informativ) Typische Regeln für die Änderung von Dokumenten.....	13
Literaturhinweise	14

Vorwort

Dieses Dokument (EN ISO 11442:2006) wurde vom Technischen Komitee ISO/TC 10 „Technische Produktdokumentation“ in Zusammenarbeit mit dem CMC erarbeitet.

Diese Europäische Norm muss den Status einer nationalen Norm erhalten, entweder durch Veröffentlichung eines identischen Textes oder durch Anerkennung bis September 2006, und etwaige entgegenstehende nationale Normen müssen bis September 2006 zurückgezogen werden.

Entsprechend der CEN/CENELEC-Geschäftsordnung sind die nationalen Normungsinstitute der folgenden Länder gehalten, diese Europäische Norm zu übernehmen: Belgien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, Niederlande, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweiz, Slowakei, Slowenien, Spanien, Tschechische Republik, Ungarn, Vereinigtes Königreich und Zypern.

Dieses Dokument ersetzt EN 11442-1:1996, EN 11442-2:1996, EN 11442-3:1996 und EN 11442-4:1996.

Anerkennungsnotiz

Der Text von ISO 11442:2006 wurde vom CEN als EN ISO 11442:2006 ohne irgendeine Abänderung genehmigt.